



**Gruppe der Bürgerbewegung pro Köln e.V.  
im Rat der Stadt Köln**

Frau Oberbürgermeisterin Henriette Reker

Telefon: 0221 / 221 – 9 15 12

Telefax: 0221 / 221 – 9 15 15

Eingang beim Amt der Oberbürgermeisterin: 17.11.2015

**AN/1743/2015**

**Antrag gem. § 3 der Geschäftsordnung des Rates**

<b>Gremium</b>	<b>Datum der Sitzung</b>
Rat	15.12.2015

**Solidaritätserklärung mit Frankreich / Déclaration de solidarité avec la France**

Sehr geehrte Frau Oberbürgermeisterin,

wir bitten Sie, folgenden Antrag auf die Tagesordnung der nächsten Ratssitzung zu nehmen und zu behandeln.

**Beschluss:**

**Der Rat der Stadt Köln beschließt folgende zweisprachige Resolution und bittet Oberbürgermeisterin Rekers, diese Solidaritätsadresse den Verantwortlichen unserer französischen Partnerstadt Lille zukommen zu lassen:**

Solidaritätserklärung mit Frankreich

Die Stadt Köln erklärt gegenüber ihrer französischen Partnerstadt Lille die uneingeschränkte Solidarität mit Frankreich angesichts der beiden verheerenden islamischen Terroranschläge dieses Jahr.

Déclaration de solidarité avec la France

La ville Cologne se solidarise avec la ville jumelée Lille et la France entière au regard des deux attentats terroristes islamique horribles cette année.

**Begründung:**

Erst der Anschlag auf die Redaktion von „Charlie Hebdo“ am 7. Januar, nun das Fanal vom 13. November in Paris: 2015 wird unzweifelhaft als das Jahr des islamischen Terrors in die Annalen der französischen Nation eingehen. Die Vertreter der Bürgerschaft Kölns möchten schockiert über die Untaten Frankreich dazu ermutigen, sich niemals vom islamischen Terror

einschüchtern zu lassen! Ausdrücklich erklärt der Rat der Stadt Köln sein Mitgefühl mit allen Angehörigen der Opfer des islamischen Terrors in Frankreich.

**Motivation:**

L'attentat terroriste sur la rédaction de «Charlie Hebdo» le 7. Janvier en premier, maintenant le fanal du 13. Novembre à Paris: L'année 2015 sera indubitablement conclus en tant de l'année de terrorisme islamique dans les annales de la nation française. Les représentants de citoyens de la ville Cologne, choqués par les méfaits, ont voulu enhardir la France ne jamais s'apeurer par le terrorisme islamique! Le conseil municipal de explicitement exprime sa compassion avec toutes les victimes de la terreur islamique en France.

Gez. Judith Wolter